

GUÍA PARA ENTENDER SU INFORME INDIVIDUAL DE LOS RESULTADOS DE CAASPP PRUEBA MODIFICADA DE LA EVALUACIÓN EDUCATIVA DE CALIFORNIA DE CIENCIAS

DEPARTAMENTO DE EDUCACIÓN DE CALIFORNIA

Calificación de escala y nivel de rendimiento (gráfica de barras a la izquierda) de su hijo

Vea cómo le fue a su hijo en la prueba modificada de la evaluación educativa de California (California Modified Assessment, CMA) de ciencias analizando la barra negra vertical debajo del encabezado de la materia en la gráfica de barras a la izquierda de la sección "Your child's results on the CMA" (Los resultados de su hijo en la CMA) en la parte de adelante del informe individual de resultados (Student Report). El número que aparece en la parte superior de la barra es la calificación exacta de la prueba de su hijo. Los cuadros de colores a la izquierda y el texto en la parte inferior de la barra negra indican el nivel de rendimiento de su hijo. Existen cinco niveles de rendimiento: avanzado, competente, básico, por debajo del nivel básico y muy por debajo del nivel básico. El objetivo en California es que todos los estudiantes tengan un rendimiento a nivel competente o avanzado. Si su hijo no presentó la CMA de ciencias o no se debe informar alguna calificación, esto se indicará en el informe de su hijo.

Más información acerca de los resultados de la prueba de su hijo (gráfica a la derecha)

La gráfica a la derecha de la sección "Your child's results on the CMA" en la parte de adelante del informe individual de resultados muestra cómo le fue a su hijo en los diferentes grupos de preguntas, o áreas de contenido, de la CMA de ciencias que presentó. Estas áreas de contenido están basadas en los estándares de contenido de California, que describen lo que su hijo debe saber y poder hacer en cada grado.

A un lado del nombre de cada área de contenido se encuentra el número y el porcentaje de preguntas que su hijo contestó correctamente en dicha área de contenido, representados con un rombo en la gráfica. La barra muestra el rango de porcentaje de respuestas correctas de los estudiantes del estado que obtuvieron el nivel de competente en la CMA de ciencias que su hijo presentó. Use esta gráfica para comparar el porcentaje de respuestas correctas de su hijo con el rango de porcentaje de respuestas correctas de los estudiantes en todo el estado que obtuvieron el nivel de competente en la prueba total. Competente es el objetivo del estado para todos los estudiantes.

¿Cómo debo usar estos resultados del programa de evaluación del rendimiento y progreso de los estudiantes de California (California Assessment of Student Performance and Progress, CAASPP)?

Estos resultados son una de las varias herramientas que se usan para seguir el progreso educativo de su hijo; una sola prueba sólo puede brindar información limitada. Los estudiantes que presentan la misma prueba más de una vez podrían obtener una calificación más alta o más baja dentro de un rango pequeño en cada área de contenido evaluada. Aunque los resultados proporcionan una medición importante deben verse junto con otra información disponible sobre el rendimiento de su hijo, tal como pruebas en el aula, tareas y calificaciones; pruebas basadas en los estándares; e informes de progreso.

Si su hijo no se está desempeñando al nivel que usted desea, sus resultados pueden servir de guía para tener una conversación con su maestro y ayudarlo a centrarse en áreas de mejoramiento específicas para asegurar así la mejor educación posible para su hijo.

Más información acerca del programa CAASPP

Las preguntas acerca del programa CAASPP o los resultados de la prueba debe dirigir las primero a los maestros de su hijo. Es posible que haya más información disponible a través del director o consejero de la escuela, o en la página web del programa de CAASPP que mantiene el Departamento de Educación de California (California Department of Education, CDE) en <http://www.cde.ca.gov/ta/tg/ca/>.